

**Sayı** : 38591462-010.07.03-2025-1335

12.06.2025

Konu : Hong Kong Sözleşmesi'nin Yürürlüğe Girmesi
Hk.

Sirküler No: 461

Sayın Üyemiz,

Uluslararası Denizcilik Örgütü (International Maritime Organization-IMO) resmi internet sayfasında yayımlanan duyuruda; gemi geri dönüşümünün insan sağlığı ve çevreye olumsuz etkisini azaltmak veya en aza indirmek amacıyla 15 Mayıs 2009 tarihinde kabul edilen "Gemilerin Emniyetli ve Çevreye Uyumlu Geri Dönüşümü Hakkında Hong Kong Uluslararası Sözleşmesi"nin **26 Haziran 2025 tarihinde yürürlüğe gireceği** belirtilmektedir.

Bu kapsamda;

Hong Kong Sözleşmesi ile operasyonel açıdan ömürlerini tamamlamış gemilerin geri dönüştürülmesinde insan sağlığı, güvenliği ve çevre açısından risklerin önlenmesi hedeflenerek, gemi söküm sürecinde uyulması gereken standartlar, gemi söküm tesislerinin kurulması ve işletilmesi, tehlikeli maddelerin kontrolüne ilişkin hususlar ele alınmaktadır.

Bahse konu sözleşme uluslararası sefer yapan **500 groston ve üzeri yeni ve mevcut gemileri kapsamakta** olup bunlar arasında denizaltılar, yüzer araçlar, yüzer platformlar, kendinden yükselen platformlar, yüzer depolama üniteleri (Floating Storage Units-FSUs), yüzer üretim, depolama ve boşaltım üniteleri (Floating Production Storage and Offloading Units-FPSOs) ile donanımları sökülmüş veya yedekte çekilmekte olan gemiler yer almaktadır. Savaş gemileri, yardımcı askeri gemiler ve devletlerin ticari olmayan hizmetlerde kullanılan gemileri sözleşme kapsamı dışındadır.

Sözleşme çerçevesinde; inşa sözleşmesi 26 Haziran 2025 tarihinde veya sonrasında düzenlenmiş olanlar, inşa sözleşmesinin bulunmadığı durumlarda omurgası 26 Aralık 2025 tarihinde veya sonrasında kızağa konulan ya da benzer bir inşa safhasına ulaşanlar, teslim tarihi 26 Aralık 2027 veya sonrasında olanlar **yeni gemi** olarak kabul edilmektedir.

Sözleşmenin önemli gereklilikleri kapsamında;

- Yeni gemiler, teslimat anında onaylı bir Tehlikeli Maddeler Envanteri (Inventory of Hazardous Materials-IHM) bulundurmali ve geçerli bir Hong Kong Gemi Geri Dönüşüm Sertifikası (Hong Kong Ship Recycling Certification-HKSRC) taşımali dır.
- Mevcut gemiler, 26 Haziran 2030 tarihinden itibaren, operasyonel ömürleri boyunca bir IHM oluşturmali ve bunu muhafaza etmeli, ayrıca geçerli bir IHM HKSRC sertifikasına sahip olmalıdır.
- Geri dönüşüme gönderilen gemiler, geri dönüşüme başlanmadan önce Nihai Sörveyden geçmeli ve Uluslararası Geri Dönüşüme Hazır Sertifikası (International Ready for Recycling Certificate) almalıdır.

Bu belge, 5070 sayılı Elektronik İmza Kanuna göre Güvenli Elektronik İmza ile İmzalanmıştır.

Evrak Doğrulamak için :
<https://ebys.denizticaretodasi.org.tr/enVision.Sorgula/Belgedogrulama.aspx?eD=BSME4URVB>
Bilgi için: Buse ÖZTÜRK ÇAKIR **Telefon:** 0212 252 01 30/249
E-Posta: buse.cakir@denizticaretodasi.org.tr
 Meclis-i Mebusan Caddesi No:22 34427 Fındıklı-Beyoğlu-İSTANBUL/TÜRKİYE
Tel : +90 (212) 252 01 30 (Pbx) **Faks:** +90 (212) 293 79 35 **KEP:** imeakdto@hs01.kep.tr
Web: www.denizticaretodasi.org.tr **E-mail:** iletisim@denizticaretodasi.org.tr



- Gemi Geri Dönüşüm Tesisleri, yetkilendirilmiş olmalı ve geçerli bir Gemi Geri Dönüşüm Yetki Belgesi (Document of Authorisation for Ship Recycling-DASR) bulundurmalıdır.

Sözleşmeye yönelik olarak IMO tarafından; geri dönüşüm amacıyla sınır ötesi taşınacak gemilere ilişkin olarak Hong Kong ve Basel Sözleşmeleri'nin uygulanmasına dair [HKSRC.2/Circ.1](#) rehberi ve [Sıkça Sorulan Sorular](#) yayımlanmıştır.

Bilgilerinize arz ve rica ederim.

Saygılarımla,

e-imza

İsmet SALİHOĞLU
Genel Sekreter

Dağıtım:

Gereği:

- Tüm Üyeler (Odamız web sitesi ve e-posta ile)
- İMEAK DTO Şube ve Temsilcilikleri
- Türk Armatörler Birliği
- S.S. Armatörler Taşıma ve İşletme Kooperatifi
- GİSBİR (Türkiye Gemi İnşa Sanayicileri Birliği Derneği)
- Gemi, Yat ve Hizmetleri İhracatçıları Birliği
- VDAD (Vapur Donatanları ve Acenteleri Derneği)
- TÜRKLİM (Türkiye Liman İşletmecileri Derneği)
- KOSDER (Koster Armatörleri ve İşletmecileri Derneği)
- GBD (Gemi Brokerleri Derneği)
- TURSSA (Gemi Tedarikçileri Derneği)
- Gemi Geri Dönüşüm Sanayicileri Derneği
- S.S. Anadolu Yakası Kumcular Üretim ve Pazarlama Kooperatifi
- ROFED (Kabotaj Hattı Ro-Ro ve Feribot İşletmecileri Derneği)
- DEM-BİR (Deniz Ürünleri Avcıları Üreticileri Merkez Birliği)
- Yalova Altınova Tersane Girişimcileri San.ve Tic.A.Ş.
- UTİKAD (Uluslararası Taşımacılık ve Lojistik Hizmet Üretenleri Derneği)
- TAİS (Türk Armatörleri İşverenler Sendikası)
- GEMİMO (Gemi Makineleri İşletme Mühendisleri Odası)
- TMMOB GMO (Gemi Mühendisleri Odası)
- WISTA Türkiye Derneği

Bilgi:

- Yönetim Kurulu Başkan ve Üyeleri
- İMEAK DTO Şube YK Başkanları
- İMEAK DTO Sürdürülebilirlik Komisyonu
- İMEAK DTO Meslek Komite Başkanları

Bu belge, 5070 sayılı Elektronik İmza Kanuna göre Güvenli Elektronik İmza ile İmzalanmıştır.



Evrakı Doğrulamak için :
<https://ebys.denizticaretodasi.org.tr/enVision.Sorgula/Belgedogrulama.aspx?eD=BSME4URVB>
Bilgi için: Buse ÖZTÜRK ÇAKIR Telefon: 0212 252 01 30/249
E-Posta: buse.cakir@denizticaretodasi.org.tr
Meclis-i Mebusan Caddesi No:22 34427 Fındıklı-Beyoğlu-İSTANBUL/TÜRKİYE
Tel : +90 (212) 252 01 30 (Pbx) Faks: +90 (212) 293 79 35 KEP: imeakdto@hs01.kep.tr
Web: www.denizticaretodasi.org.tr E-mail: iletisim@denizticaretodasi.org.tr





İSTANBUL VE MARMARA, EGE, AKDENİZ, KARADENİZ BÖLGELERİ

ISTANBUL & MARMARA, AEGEAN, MEDITERRANEAN, BLACKSEA REGIONS

DENİZ TİCARET ODASI



CHAMBER OF SHIPPING

Bu belge, 5070 sayılı Elektronik İmza Kanuna göre Güvenli Elektronik İmza ile İmzalanmıştır.



Odamızda
ISO 9001:2015
Kalite Yönetim Sistemi
ve
ISO 27001:2013
Bilgi Güvenliği Yönetim Sistemi
Uygulanmaktadır

Evrakı Doğrulamak İçin :
<https://ebys.denizticaretodasi.org.tr/enVision.Sorgula/Belgedogrulama.aspx?eD=BSME4URVB>
Bilgi için: Buse ÖZTÜRK ÇAKIR **Telefon:** 0212 252 01 30/249
E-Posta: buse.cakir@denizticaretodasi.org.tr
Meclis-i Mebusan Caddesi No:22 34427 Fındıklı-Beyoğlu-İSTANBUL/TÜRKİYE
Tel : +90 (212) 252 01 30 (Pbx) **Faks:** +90 (212) 293 79 35 **KEP:** imeakdto@hs01.kep.tr
Web: www.denizticaretodasi.org.tr **E-mail:** iletisim@denizticaretodasi.org.tr

